

(Nadaljevanje s 7. strani)

**NADALJNE UTRJEVA-
NJE SAMOUPRAVLJANJA**

Občinska skupščina bo s svojimi družbenimi organi predvsem vsebinsko utrjevala naš sistem družbenega upravljanja in delavskega samoupravljanja.

Pomembno je tudi dejstvo, da začenjamo novo leto v znamenju skrajnega varčevanja proračunske porabe. eniumlhvrdgbof be. Zaradi zmanjševanja dohodkov našega občinskega proračuna in krepitve materialne podlage delovnih organizacij pričakujemo, da se bodo delavski sveti gospodarskih organizacij še bolj zavestno in v še večjem obsegu vključevali v nadaljnji razvoj naše komune tudi na področju splošne porabe.

V pričakovanju še večjega sodelovanja občanov in delovnih organizacij z našo občinsko skupščino želim vsem mnogo uspehov v novem letu. M. Damjan

**PREIMENOVANJE
ZVEZNE ULICE**

Po območju krajevne skupnosti Zg. Šiške teče tako imenovana Zvezna ulica, toda ker ima Ljubljana že eno zvezno ulico, je treba to ulico preimenovali. Z občinskega foruma je prišla pobuda, da bi jo imenovali — Zdravstvena ulica.

Občani se na zadnjem zboru volivcev v Zg. Šiški s takim predlogom niso strinjali, temveč so soglasno sprejeli predlog, naj se ta ulica imenuje Ulica dr. Bogdana Derča, torej po znamenit in zaslužnem zdravniku, umrlem občanu naše občine, ki je vse svoje življenje posvetil požrtvovalnemu zdravljenju otrok. J. K.

**SIŠENSKA SKAKALNICA
NA PREPIHU**

Ze nekaj let je (skoraj pozabljen) v središču naše občine smučarska skakalnica. Zdaj je vzbudila tudi pozornost urbanistov, kajti v tisku in na raznih sestankih so se razvnele živahne razprave o njej. Pojavljajo se namreč zahteve po njeni odstranitvi. Razlogov za to je več.

Zal nam omejeni prostor ne dopušča, da bi temu problemu posvetili več pozornosti, toda vseeno se vprašujemo: Ali smo res tako bogati, da lahko gradimo razne objekte le za nekaj let, nato pa jih že porušimo in odstranjujemo samo zato, da bomo nekje drugje ponovno postavljali podobne »nujno potrebne« objekte? Ali take, premalo preišljene in pretehtane investicije ne gredo na račun občana in njegovega standarda? Kaj pravijo k temu občani?

Predlagamo: Skakalnica naj ostane tam, kjer je. Priporočamo pa, da jo dejansko redno vzdržujejo in po možnosti usposobijo za redne treninge skozi vse leto. To naj bo skrb medobčinskega organa, ne pa samo naše občine. Z. I.

Realnejše planiranje in poraba



Naši občinski očetje pri čarovniku:

— Tovariši čarovnik, prosimo vas, da sprejmete pri nas mesto načelnika oddelka za finance.

Občinski proračun 1966

Iz noveletnih razgovorov z našimi zveznimi in republiški poslanci, zlasti pa s predsednikom in podpredsednikom naše občinske skupščine, ki jih objavljamo na uvodnih straneh našega lista, veje med drugim tudi skrb za zagotovitev potrebnih sredstev za uspešno zadovoljevanje številnih skupnih potreb občanov naše komune.

**KAKO RAZDELITI SREDSTVA LETOŠNJEGA
PRORAČUNA?**

O tem bomo še ta mesec razpravljali na zborih volivcev

Nahajamo se pred široko javno razpravo o osnutku letošnjega občinskega proračuna, ki bo za okrog 200 milijonov din manjši od lanskega. Organi krajevnih skupnosti, družbene organizacije in družbene službe so že dostavile občinski skupščini sezname svojih letošnjih potreb.

Kaj lahko ob tem ugotovimo? Predložene potrebe po občinskih proračunskih sredstvih so zopet skoraj dvakrat večje od danih možnosti za njihovo zadovoljitev.

Kdo ruši vero v naš sistem samoupravljanja?

Nekateri premalo razsodni in preudarni lokalni činitelji pravijo: Sredstev iz občinskega proračuna bo letos manj, zato zahtevajmo čimveč, da bomo vsaj nekaj dobili. Vsekakor tako postavljanje in zagovarjanje takih stališč ni zdravo in koristno, kajti zgodi se lahko, da bodo na ta način odobrena

sredstva za tisto, kar ni res splošno in najbolj nujno potrebno. Marsikaj, kar pa je res neodložljivo in neobhodno, pa lahko ostane neizvršeno, ker — ne bo odobrenih sredstev.

Zaradi tega je popolnoma nesmiselno postavljati take nepreudarne, nezrele in nepremišljene maksimalne zahteve ter jih zagovarjati na zborih volivcev, ker v danih možnostih ne bodo mogle biti zadovoljene. Pretirane, nestvarne zahteve, ki ostajajo neizpolnjene, pa porajajo med občani razočaranja in nerazpoloženje ter nevero v naš sistem samoupravljanja in sploh v socializem.

Preudarno odločanje za najpotrebnejše

Smo sredi boja za dosledno uveljavitev načel in smotrov gospodarske reforme na vseh področjih, za ustalitev gospodarstva, za povečanje produktivnosti dela, za boljšo organizacijo dela in poslovanja na vseh področjih naše aktivnosti.

Prav to nas mora voditi k temu, da letos preudarno planiramo le najpotrebnejše. Vse drugo pa odložimo za prihodnja leta. Težav nam letos ne bo manjkalo, saj prihajamo v odločilno leto borbe za polno uveljavitev gospodarske reforme. To bo zahtevalo od vseh maksimalne napore in učinkovito zmanjševanje izdatkov, kjer je to le mogoče.

Iz precepa med resnično prevelikimi zahtevami in ponovno zmanjšanimi sredstvi novega občinskega proračuna bomo lahko prišli le s skupno dobro voljo, z razumevanjem teške situacije in z odlaganjem na poznejši čas vsega, kar letos res ni nujno potrebno.

Potrebna je skrbna selekcija

O tem, kaj je v posameznih družbenih službah na območjih posameznih krajevnih skupnosti in v raznih organizacijah naše komune res najpomembnejše, najkoristnejše in najpotrebnejše, kar se res ne da odložiti za poznejša leta, prav o tem pa naj široko razpravljajo občani sami. O tem naj z argumenti odločajo in predlagajo na svojih zborih volivcev in na zborih delovnih skupnosti.

Na zborih volivcev se naj postavljajo rang liste najnujnejših potreb. Tu se naj občani odločajo za vrstni red in za perspektivni program smotrnega zadovoljevanja skupnih potreb občanov.

To je edina metoda in edini način, da bomo lahko postopoma v okviru danih možnosti najbolj smotrno zadovoljili vse resnične skupne potrebe občanov.

Ze sedaj naj se razvije o vsem tem na sestankih široka demokratična razprava, tako da bomo prišli na zbor volivcev, ki bo za vse volivce enote še ta mesec, z že prečiščenimi in jasnimi stališči ter predlogi. Samo takšna oblika in tak način preudarnega razpravljanja z argumenti, treznega razmišljanja in odločanja volivcev in pozneje občinskih odbornikov bo lahko rodil najpozitivnejše rezultate.

Tema dneva je torej, kako razpoložljive dohodke občinskega proračuna smotrno razporediti in uporabiti tako, da bodo dala čimvečji, družbeno koristni končni učinek.

Pavle ŠEGULA

Četrletni delovni program

OBČINSKEGA KOMITEJA ZK

Občinski komitej ZK naše občine je na svoji seji sprejel okvirni delovni program za prvo četrletje. V njem je med drugim predvidel:

— izdelavo temeljite študije o vsebini letnih konferenc osnovnih organizacij ZK,

— organizacijo tridnevnega seminarja za sekretarje osnovnih organizacij ZK s poglobljeno temo študija vsebine letnih konferenc,

— izdelava poročila o delu občinskega komiteja ZK in o izvrševanju sklepov VI. občinske konference ZK in razprava o tem v osnovnih organizacijah ZK (podobni poročili bosta pripravili tudi kontrolna in revizijska komisija),

— sklic občinske delovne

konference ZK zaradi razpravljanja o vlogi ZK pri izvrševanju nalog reforme (nalog VIII. kongresa ZKJ, V. kongresa ZKS in VI. občinske konference ZK).

**NAŠ NAJSTAREJŠI
OBČAN IMA 101 LETO**

VPRAŠANJE: Kdo je naš najstarejši občan? Predstavite nam ga ob Novem letu v nekaj vrsticah ter mu v imenu nas, bralcev, zaželite sreče in zdravja v novem letu. M. M.

ODGOVOR: Naš najstarejši občan je lani 25. marca slavil stoletnico svojega življenja. To je Jože Omota. Rodil se je sicer v hribih

nad Moravčami, toda v Ljubljano je prišel že kot 17-letni fant. Po nekajletnem drvarjenju in kopianju železne rude v Ameriki se je ponovno vrnil v Ljubljano.

Kot hišnik in šolski sluga liceja je nato do svojega 72. leta zvonil šolske ure, skrbel za malice, red, snago, mir itd. Vsako leto je premetal in pokuril čez 10 vagonov premoga.

Zdaj že 29. leto uživa zasluženi pokoj v Alešovčevi ulici pri hčerki Lojzki. Posebno je bil vesel delegacije nekdanjih dijakov in profesorjev, ki so mu prišli čestitat ob njegovi stoletnici. Takrat je tudi plesal.

— Recept za visoko starost? — smo ga vprašali.

— Solidno življenje, čaj iz bodeče neže, juhica in jajček s sladkorjem, je odgovoril.

Ko smo mu v imenu naših občanov voščili zdravo in srečno Novo leto, se je ginen zahvalil:

— Tudi jaz želim vsem Šiškarjem, da bi dočakali moja leta, čeprav zavodu za socialno zavarovanje menda to ne bi bilo preveč všeč.

E. Š.

Moda 1966

Od 15. do 23. januarja letos bo na GR tradicionalni 11. sejem konfekcije, modnih tkanin, pletenin, usnja, izdelkov usnjarsko predelovalne industrije in raznih drugih modnih izdelkov. V času sejma bosta dnevno tudi po dve modni reviji.

Obiščite in oglejte si letošnji modni sejem in revijo!